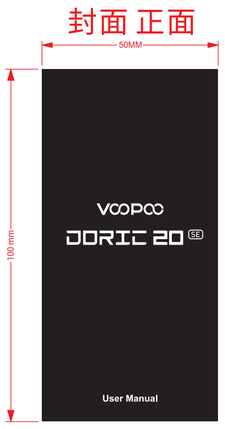
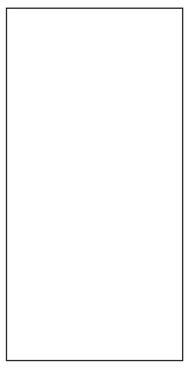
封面 正面



封面 背面



封底 正面

Warranty Terms

Voopoo will provide repair or replacement under warranty according to the following terms and conditions.

A. Warranty provides repair or replacement free of charge for defective eligible Voopoo merchandise within 90 days of purchase by the end user.

B. Warranty repair or replacement will not be in the following circumstances:

* The customer does not provide this warranty card and the original receipt of purchase.
* Merchandise failure or damage is caused by improper use or unauthorized adjustments.
* Merchandise failure or damage as a result of excessive force or impact and non-recommended operating conditions (see user manual).
* Merchandise failure or damage by cause of water or other conducting liquids.
*Merchandise failure or damage by cause of usage withnon-Voopoo brand suggested components.

C. The warranty does not cover personal items or consumable goods and attachments, including but not limited to, batteries, coils, cotton, glass tubes, and glass.

D. The warranty does not cover any non-Voopoo brand products even in case of their direct involvement. voopoo reserves the right of final decision in all warranty cases. Voopoo may interpret and revise the content of this warranty card.

For more information please consult our website at www.voopoo.com or email us at info@voopoodesk.com

Purchase Information

Product Model: _____

Date of Purchase (Based on the date form receipt of purchase):

Month: _____

Day: _____

Year: _____

Store Information

Store Name: _____

Phone: _____

Store Address

City: _____

Country: _____

Post Code: _____

Customer Information

Customer Name: _____

Phone: _____

Customer Address

City: _____

Country: _____

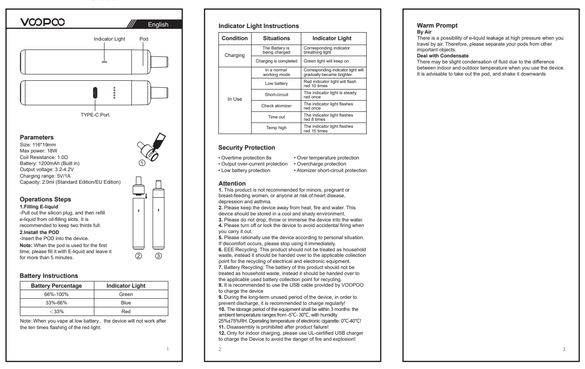
Post Code: _____

封底 背面

Manufacturer:
Shenzhen Woody Vapes Technology Co., Ltd, (VOOPOO)
Address : Block 1, Shanyuangong Industry Park,
Songgang, Baoan District, Shenzhen , Guangdong , China ,
Email : support@voopoo.com
Website : www.voopoo.com

EC REP **Profinx GmbH**
Brehmstr.56,40239 Duesseldorf
Germany

1.英语



VOOPOO English

Indicator Light Pod

TYPE-C Port

Parameters
Size: 116*19mm
Max power: 18W
Coil Resistance: 1.0Ω
Battery: 1200mAh (Built in)
Output voltage: 3.2-4.2V
Charging range: 5V/1A
Capacity: 2.0ml (Standard Edition/EU Edition)

Operations Steps
1.Filling E-liquid
-Pull out the silicon plug, and then refill e-liquid from oil-filling slots. It is recommended to keep two thirds full.
2.Install the POD
-Insert the POD into the device.
Note: When the pod is used for the first time, please fill it with E-liquid and leave it for more than 5 minutes.

Battery Instructions

Battery Percentage	Indicator Light
66%-100%	Green
33%-66%	Blue
< 33%	Red

Note: When you vape at low battery，the device will not work after the ten times flashing of the red light.

1

Indicator Light Instructions

Condition	Situations	Indicator Light
Charging	The Battery is being charged	Corresponding indicator breathing light
	Charging is completed	Green light will keep on
In Use	In a normal working mode	Corresponding indicator light will flash ten times after puffing
	Low battery	Red indicator light will flash red 10 times.
	Short-circuit	The indicator light is steady red once
	Check atomizer	The indicator light flashes red once
	Time out	The indicator light flashes red 8 times.
	Temp high	The indicator light flashes red 15 times.

Security Protection

- Overtime protection 8s
- Output over-current protection
- Low battery protection
- Over temperature protection
- Overcharge protection
- Atomizer short-circuit protection

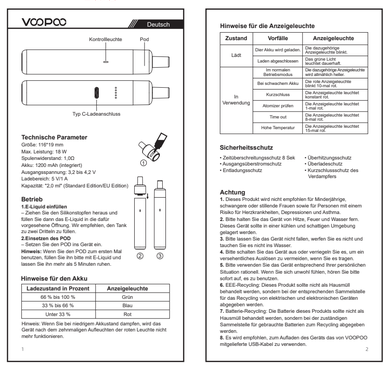
Attention
1. This product is not recommended for minors, pregnant or breast-feeding women, or anyone at risk of heart disease, cardiac arrhythmia.
2. Please keep the device away from heat, fire and water. This device should be stored in a cool and shady environment.
3. Please do not drop, throw or immerse the device into the water.
4. Please turn off or lock the device to avoid accidental firing when you carry it out.
5. Please rationally use the device according to personal situation. Long-term use may cause adverse reactions.
6. EEE Recycling: This product should not be treated as household waste, instead it should be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.
7. Battery Recycling: The battery of this product should not be treated as household waste, instead it should be handed over to the applicable used battery collection point for recycling.
8. Please only use the USB cable provided by VOOPOO to charge the device
9. During the long-term unused period of the device, in order to prevent discharge, it is recommended to charge regularly!
10. The storage period of the equipment shall be within 3 months: the ambient temperature ranges from -5℃~30℃, with humidity 25%±75%RH. Operating temperature of electronic cigarette: 0℃-40℃
11. Disassemble and remanufacture of the product is prohibited after product sale.
12. Only for indoor charging, please use UL-certified USB charger to charge the Device to avoid the danger of fire and explosion!

2

Warm Prompt
By Air
There is a possibility of e-liquid leakage at high pressure when you travel by air. Therefore, please separate your pods from other important objects.
Deal with Condensate
There may be slight condensation of fluid due to the difference between indoor and outdoor temperature when you use the device. It is advisable to take out the pod, and shake it downwards

3

2.德语



VOOPOO Deutsch

Kontrollleuchte Pod

Typ C-Ladeanschluss

Technische Parameter
Größe: 116*19 mm
Max. Leistung: 18 W
Spulenwiderstand: 1.0Ω
Akku: 1200 mAh (integriert)
Ausgangsspannung: 3.2 bis 4.2 V
Ladebereich: 5 V/1 A
Kapazität: "2.0 m^2 (Standard Edition/EU Edition)

Betrieb
1.E-Liquid einfüllen
– Ziehen Sie den Silikonstopfen heraus und füllen Sie dann das E-Liquid in die dafür vorgesehene Öffnung. Wir empfehlen, den Tank zu zwei Dritteln zu füllen.
2.Einsetzen des POD
– Setzen Sie den POD ins Gerät ein.
Hinweis: Wenn Sie den POD zum ersten Mal benutzen, füllen Sie ihn bitte mit E-Liquid und lassen Sie ihn mehr als 5 Minuten ruhen.

Hinweise für den Akku

Ladezustand in Prozent	Anzeigeleuchte
66 % bis 100 %	Grün
33 % bis 66 %	Blau
Unter 33 %	Rot

Hinweis: Wenn Sie bei niedrigem Akkustand dampfen, wird das Gerät nach dem zehnmaligen Aufleuchten der roten Leuchte nicht mehr funktionieren.

1

Hinweise für die Anzeigeleuchte

Zustand	Vorfälle	Anzeigeleuchte
Lädt	Der Akku wird geladen	Die dazugehörige Anzeigeleuchte blinkt.
	Laden abgeschlossen	Das grüne Licht leuchtet dauerhaft.
In Verwendung	Im normalen Betriebsmodus	Die dazugehörige Anzeigeleuchte blinkt zehnmal.
	Bei schwachem Akku	Die rote Anzeigeleuchte blinkt 10-mal rot.
	Kurzschluss	Die Anzeigeleuchte leuchtet konstant rot.
	Atomizer prüfen	Die rote Anzeigeleuchte leuchtet 1-mal rot.
	Time out	Die Anzeigeleuchte leuchtet 8-mal rot.
	Hohe Temperatur	Die Anzeigeleuchte leuchtet 15-mal rot.

Sicherheitsschutz

- Zeitüberschreitungsschutz 8 Sek
- Ausgangsüberstromschutz
- Entladungsschutz
- Überhitzungsschutz
- Überladeschutz
- Überlastschutz
- Kurzschlussschutz des Verdampfers

Achtung
1. Dieses Produkt wird nicht empfohlen für Minderjährige, schwangere oder stillende Frauen sowie für Personen mit einem Risiko für Herzkrankheiten, Depressionen und Asthma.
2. Bitte halten Sie das Gerät von Hitze, Feuer und Wasser fern. Dieses Gerät sollte in einer kühlen und schattigen Umgebung gelagert werden.
3. Bitte lassen Sie das Gerät nicht fallen, werfen Sie es nicht und tauchen Sie es nicht ins Wasser.
4. Bitte schalten Sie das Gerät aus oder verriegeln Sie es, um ein versehentliches Auslösen zu vermeiden, wenn Sie es tragen.
5. Bitte verwenden Sie das Gerät entsprechend Ihrer persönlichen Situation rationell. Wenn Sie sich unwohl fühlen, hören Sie bitte sofort auf, es zu benutzen.
6. WEEE-Recycling: Dieses Produkt sollte nicht als Hausmüll behandelt werden, sondern bei der entsprechenden Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden.
7. Batterie-Recycling: Die Batterie dieses Produkts sollte nicht als Hausmüll behandelt werden, sondern bei der zuständigen Sammelstelle für gebrauchte Batterien zum Recycling abgegeben werden.
8. Es wird empfohlen, zum Aufladen des Geräts das von VOOPOO mitgelieferte USB-Kabel zu verwenden.

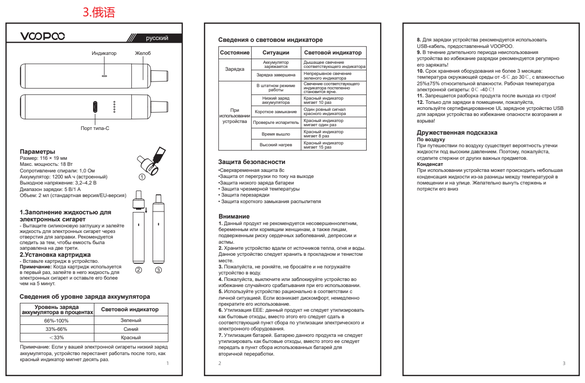
2

9. Während der langen Zeit, in der das Gerät nicht benutzt wird, wird empfohlen, es regelmäßig aufzuladen, um eine Entladung zu verhindern!
10. Die Aufbewahrungszeit des Geräts sollte innerhalb von 3 Monaten liegen: die Umgebungstemperatur reicht von -5℃ ~ 30℃, mit Feuchtigkeit 25%±75%RH. Betriebstemperatur der elektronischen Zigarette: 0℃-40℃
11. Die Demontage ist nach dem Ausfall des Produkts verboten!
12. Verwenden Sie zum Aufladen des Geräts nur ein UL-zertifiziertes USB-Ladegerät, um Brand- und Explosionsgefahr zu vermeiden!

Warme Aufforderung
Mit dem Flugzeug
Wenn Sie mit dem Flugzeug reisen, besteht die Möglichkeit, dass das E-Liquid unter hohem Druck
Sie mit dem Flugzeug reisen. Trennen Sie daher bitte Ihre Pods von anderen wichtigen Gegenständen.
Mit Kondensat umgehen
Aufgrund des Temperaturunterschieds zwischen Innen- und Außentemperaturen kann es zwischen Innen- und Außentemperatur bei der Verwendung des Geräts benutzen. Es ist ratsam, die Kapsel herauszunehmen und sie nach unten zu schütteln.

3

3.俄语



VOOPOO русский

Индикатор Жиклёр

Порт типа-С

Параметры
Размер: 116 × 19 мм
Макс. мощность: 18 Вт
Сопротивление спирали: 1,0 Ом
Аккумулятор: 1200 мА·ч (встроенный)
Выходное напряжение: 3,2–4,2 В
Диапазон зарядки: 5 В/1 А
Объем: 2 мл (стандартная версия/EU-версия)

1.Заполнение жидкостью для электронных сигарет
- Вытащите силиконовую заглушку и залейте жидкость для электронных сигарет через отверстия для заправки. Рекомендуется оставить две трети емкость была заправлена на две трети.
2.Установка картриджа
- Вставьте картридж в устройство.
Примечание: Когда картридж используется в первый раз, залейте в него жидкость для электронных сигарет и оставьте его более чем на 5 минут!

Сведения об уровне заряда аккумулятора

Уровень заряда аккумулятора в процентах	Световой индикатор
66%-100%	Зеленый
33%-66%	Синий
< 33%	Красный

Примечание: Если у вашей электронной сигареты низкий заряд аккумулятора, устройство перестанет работать после того, как красный индикатор мигнет десять раз.

1

Сведения о световом индикаторе

Состояние	Ситуации	Световой индикатор
Зарядка	Аккумулятор заряжается	Дышащее свечение соответствующего индикатора
	Зарядка завершена	Непрерывное свечение зеленого индикатора
При использовании устройства	В штатном режиме работы	Свечение соответствующего индикатора десять раз
	Низкий заряд аккумулятора	Красный индикатор мигает 10 раз
	Короткое замыкание	Один сплошной сигнал красного индикатора
	Проверьте испаритель	Красный индикатор мигает 1 раз
	Время вышло	Красный индикатор мигает 8 раз
	Высокий нагрев	Красный индикатор мигает 15 раз

Защита безопасности
•Своевременная защита 8с
•Защита от перегрузки по току на выходе
•Защита низкого заряда батареи
• Защита чрезмерной температуры
• Защита перезарядки
• Защита короткого замыкания распылителя

Внимание
1. Данный продукт не рекомендуется несовершеннолетним, беременным или кормящим женщинам, а также лицам, подверженным риску сердечных заболеваний, аритмиям и астме.
2. Держите устройство вдали от источников тепла, огня и воды. Данное устройство следует хранить в прохладном и тенистом месте.
3. Пожалуйста, не роняйте, не бросайте и не погружайте устройство в воду.
4. Пожалуйста, выключите или заблокируйте устройство во избежание случайного срабатывания при транспортировке.
5. Используйте устройство рационально в соответствии с личной ситуацией. Если возникает дискомфорт, немедленно прекратите его использование.
6. Утилизация EEE: данный продукт не следует утилизировать как бытовые отходы, вместо этого его следует сдать в соответствующий пункт сбора по утилизации электрического и электронного оборудования.
7. Утилизация батарей: батарею данного продукта не следует утилизировать как бытовые отходы, вместо этого его следует передать в пункт сбора использованных батарей для вторичной переработки.

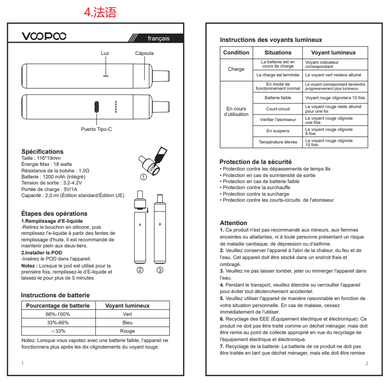
2

8. Для зарядки устройства рекомендуется использовать USB-кабель, предоставленный VOOPOO.
9. В течение длительного периода неиспользования устройства во избежание разрядки рекомендуется регулярно его заряжать!
10. Срок хранения оборудования не более 3 месяцев: температура окружающей среды от -5℃ до 30℃, с влажностью 25%±75% относительной влажности. Рабочая температура электронной сигареты: 0℃-40℃
11. Запрещается разбирать продукт после выхода из строя!
12. Только для зарядки в помещении, пожалуйста, используйте сертифицированный UL зарядное устройство USB для зарядки устройства во избежание опасности возгорания и взрыва!

Дружественная подсказка
По воздуху
При путешествии по воздуху существует вероятность утечки жидкости под высоким давлением. Поэтому пожалуйста, отделите стержни от других важных предметов.
Конденсат
При использовании устройства может происходить небольшая конденсация жидкости из-за разницы между температурой в помещении и на улице. Желательно вынуть стержень и потрясти его вниз

3

4.法语



VOOPOO français

Luz Cápsula

Puerto Tipo-C

Spécifications
Taille : 116*19mm
Énergie Max : 18 watts
Résistance de la bobine : 1.0Ω
Batterie : 1200 mAh (intégré)
Tension de sortie : 3.2-4.2V
Prorte de charge : 5V/1A
Capacité : 2.0 ml (Edition standard/Edition UE)

Etapes des opérations
1.Remplissage d'E-liquide
-Retirez le bouchon en silicone, puis remplissez l'e-liquide à partir des fentes de remplissage d'huile. Il est recommandé de maintenir plein aux deux-tiers.
2.Installer le POD
-Insérez le POD dans l'appareil.
Notez : Lorsque le pod est utilisé pour la première fois, remplissez-le d'E-liquide et laissez-le pour plus de 5 minutes.

Instructions de batterie

Pourcentage de batterie	Voyant lumineux
66%-100%	Vert
33%-66%	Bleu
< 33%	Rouge

Notez: Lorsque vous vaportez avec une batterie faible, l'appareil ne fonctionnera plus après les dix clignotements du voyant rouge.

1

Instructions des voyants lumineux

Condition	Situations	Voyant lumineux
Charge	La batterie est en cours de charge	Voyant indicateur correspondant
	La charge est terminée	Le voyant vert restera allumé
En cours d'utilisation	En mode de fonctionnement normal	Le voyant correspondant deviendra progressivement plus lumineux.
	Batterie faible	Voyant rouge clignotte 10 fois.
	Court-circuit	Le voyant rouge reste allumé pour une fois
	Vérifier l'atomiseur	Le voyant rouge clignote une fois
	En suspens	Le voyant rouge clignote 8 fois
	Température élevée	Le voyant rouge clignote 15 fois

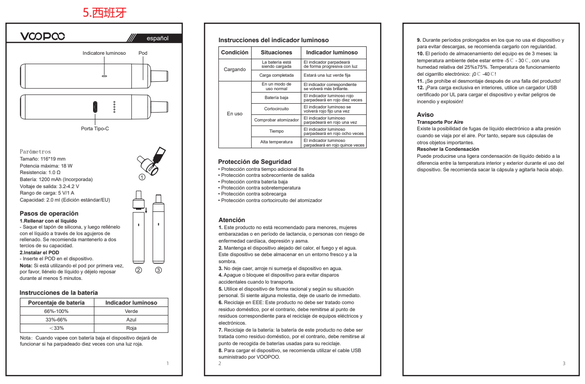
Protection de la sécurité
• Protection contre les dépassements de temps 8s
• Protection en cas de surintensité de sortie
• Protection en cas de batterie faible
• Protection contre la surchauffe
• Protection contre la surcharge
• Protection contre les courts-circuits de l'atomiseur

Attention
1. Ce produit n'est pas recommandé aux mineurs, aux femmes enceintes ou allaitantes, ni à toute personne présentant un risque de maladie cardiaque, de dépression ou d'asthme.
2. Veuillez conserver l'appareil à l'abri de la chaleur, du feu et de l'eau. Cet appareil doit être stocké dans un endroit frais et ombragé.
3. Veuillez ne pas laisser tomber, jeter ou immerger l'appareil dans l'eau.
4. Pendant le transport, veuillez éteindre ou verrouiller l'appareil pour éviter tout déclenchement accidentel.
5. Veuillez utiliser l'appareil de manière raisonnable en fonction de votre situation personnelle. En cas de malaise, cessez immédiatement de l'utiliser.
6. Recyclage des EEE (Equipement électrique et électronique): Ce produit ne doit pas être traité comme un déchet ménager, mais doit être remis au point de collecte approprié en vue du recyclage de l'équipement électrique et électronique.
7. Recyclage de la batterie: La batterie de ce produit ne doit pas être traitée en tant que déchet ménager, mais elle doit être remise au point de collecte approprié de batteries usagées pour le recyclage.
8. Il est recommandé d'utiliser le câble USB fourni par VOOPOO pour charger l'appareil.
9. En cas de non-utilisation de longue durée de l'appareil, il est recommandé de le recharger régulièrement afin d'éviter qu'il ne se décharge!
10. La période de stockage de l'appareil doit être inférieure à 3 mois: la température ambante étant comprise entre -5℃ et 30℃, avec une humidité de 25%±75% HR. Température normale de fonctionnement de la cigarette électronique: 0℃-40℃
11. Le démontage est interdit après une éventuelle défaillance du produit !
12. Uniquement pour une charge en intérieur, veuillez utiliser un chargeur USB certifié UL pour charger l'appareil afin d'éviter tout risque d'incendie et d'explosion!

Indication pratique
Transport par avion
Il est possible que le e-liquide s'échappe à haute pression lorsque vous voyagez par avion. Par conséquent, veuillez séparer vos pods de vos autres objets importants.
Traitement du condensat
Il peut y avoir une légère condensation du liquide en raison de la différence de température intérieure et extérieure lorsque vous utilisez l'appareil. Il est conseillé de sortir le pod et de le secouer de haut en bas.

3

5.西班牙



VOOPOO español

Indicatore luminoso Pod

Porta Tipo-C

Parámetros
Tamaño: 116*19 mm
Potencia máxima: 18 W
Resistencia: 1.0 Ω
Batería: 1200 mAh (Incorporada)
Voltaje de salida: 3.2-4.2 V
Rango de carga: 5 V/1 A
Capacidad: 2.0 ml (Edición estándar/EU)

Pasos de operación
1.Rellenar con el líquido
- Saque el tapón de silicona, y luego rellénelo con el líquido a través de los agujeros de rellenado. Se recomienda mantenerlo a dos tercios de su capacidad.
2.Instalar el POD
- Inserte el POD en el dispositivo.
Nota: Si está utilizando el pod por primera vez, por favor, llénelo de líquido y déjelo reposar durante al menos 5 minutos.

Instrucciones de la batería

Porcentaje de batería	Indicador luminoso
66%-100%	Verde
33%-66%	Azul
<33%	Roja

Nota：Cuando vapee con batería baja el dispositivo dejará de funcionar si ha parpadeado diez veces con una luz roja.

1

Instrucciones del indicador luminoso

Condición	Situaciones	Indicador luminoso
Cargando	La batería está siendo cargada	El indicador parpadeará de forma progresiva con luz
	Carga completada	Estará una luz verde fija
En uso	En un modo de uso normal	El indicador correspondiente se volverá más brillante
	Batería baja	El indicador correspondiente parpadeará en rojo diez veces
	Cortocircuito	El indicador luminoso se volverá rojo fijo una vez
	Comprobar atomizador	El indicador luminoso parpadeará en rojo una vez
	Tiempo	El indicador luminoso parpadeará en rojo ocho veces
	Alta temperatura	El indicador luminoso parpadeará en rojo quince veces

Protección de Seguridad
• Protección contra tiempo adicional 8s
• Protección contra sobrecorriente de salida
• Protección contra batería baja
• Protección contra sobretemperatura
• Protección contra sobrecarga
• Protección contra cortocircuito del atomizador

Atención
1. Este producto no está recomendado para menores, mujeres embarazadas o en periodo de lactancia, o personas con riesgo de enfermedad cardíaca, depresión y asma.
2. Manténga el dispositivo alejado del calor, el fuego y el agua. Este dispositivo se debe almacenar en un entorno fresco y a la sombra.
3. No deje caer, arroje ni sumerja el dispositivo en agua.
4. Apague o bloquee el dispositivo para evitar disparos accidentales cuando lo transporte.
5. Utilice el dispositivo de forma racional y según su situación personal. Si siente alguna molestia, deje de usarlo de inmediato.
6. Reciclaje en EEE: Este producto no debe ser tratado como residuo doméstico, por el contrario, debe remitirse al punto de residuos correspondiente para el reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos.
7. Reciclaje de la batería: la batería de este producto no debe ser tratada como residuo doméstico, por el contrario, debe remitirse al punto de recogida de baterías usadas para su reciclaje.
8. Para cargar el dispositivo, se recomienda utilizar el cable USB suministrado por VOOPOO.

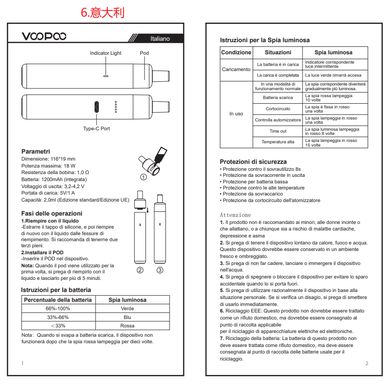
2

9. Durante periodos prolongados en los que no usa el dispositivo y para evitar descargas, se recomienda cargarlo con regularidad.
10. El periodo de almacenamiento del equipo es de 3 meses: la temperatura ambiente debe estar entre -5℃ ~ 30℃, con una humedad relativa del 25%±75%. Temperatura de funcionamiento del cigarrillo electrónico: 0℃~40℃
11. ¡Se prohíbe el desmontaje después de una falla del producto!
12. ¡Para carga exclusiva en interiores, utilice un cargador USB certificado por UL para cargar el dispositivo y evitar peligros de incendio y explosión!

Aviso
Transporte Por Aire
Existe la posibilidad de fugas de líquido electrónico a alta presión cuando se viaja por el aire. Por tanto, separe sus cápsulas de otros objetos importantes.
Resolver la Condensación
Puede producirse una ligera condensación de líquido debido a la diferencia entre la temperatura interior y exterior durante el uso del dispositivo. Se recomienda sacar la cápsula y agitarla hacia abajo.

3

6.意大利



VOOPOO Italiano

Indicator Light Pod

Type-C Port

Parametri
Dimensione: 116*19 mm
Potenza massima: 18 W
Resistenza della bobina: 1.0 Ω
Batteria: 1200mAh (integrata)
Voltaggio di uscita: 3.2-4.2 V
Portata di carica: 5V/1 A
Capacità: 2.0ml (Edizione standard/Edizione UE)

Fasi delle operazioni
1.Riempire con il liquido
-Estrarre il tappo di silicone, e poi riempire di nuovo con il liquido dalle fessure di riempimento. Si raccomanda di tenerne due terzi pieni.
2.Installare il POD
-Inserire il POD nel dispositivo.
Nota: Quando il pod viene utilizzato per la prima volta, si prega di riempirlo con il liquido e lasciarlo per più di 5 minuti.

Istruzioni per la batteria

Percentuale della batteria	Spia luminosa
66%-100%	Verde
33%-66%	Blu
< 33%	Rossa

Nota：Quando si svapa a batteria scarica, il dispositivo non funzionerà dopo che la spia rossa lampeggia per dieci volte.

1

Istruzioni per la Spia luminosa

Condizione	Situazioni	Spia luminosa
Caricamento	La batteria è in carica	Indicazione corrispondente luce intermittente.
	La carica è completata	La luce verde rimarrà accesa
In uso	In una modalità di funzionamento normale	La spia corrispondente diventa gradualmente più luminosa.
	Batteria scarica	La spia rossa lampeggia 10 volte.
	Cortocircuito	La spia si fissa in rosso una volta
	Controlla automizzatore	La spia lampeggia in rosso una volta.
	Time out	La spia rossa lampeggia in rosso 8 volte
	Temperatura alta	La spia lampeggia in rosso 15 volte

Protezioni di sicurezza
• Protezione contro il sovraallizzo 8s
• Protezione da sovracorrente in uscita
• Protezione per batteria bassa
• Protezione contro le alte temperature
• Protezione da sovraccarico
• Protezione da cortocircuito dell'atomizzatore

Attenzione
1. Il prodotto non è raccomandato ai minori, alle donne incinte o che allattano, o a chiunque sia a rischio di malattie cardiache, depressione e asma
2. Si prega di tenere il dispositivo lontano da calore, fuoco e acqua. Questo dispositivo dovrebbe essere conservato in un ambiente fresco e ombreggiato.
3. Si prega di non far cadere, lanciare o immergere il dispositivo nell'acqua.
4. Si prega di spegnere o bloccare il dispositivo per evitare lo sparo accidentale quando lo si porta fuori.
5. Si prega di utilizzare razionalmente il dispositivo in base alla situazione personale. Se si verifica un disagio, si prega di smettere di usarlo immediatamente.
6. Riciclaggio EEE: Questo prodotto non dovrebbe essere trattato come un rifiuto domestico, ma dovrebbe essere consegnato al punto di raccolta applicabile per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche.
7. Riciclaggio della batteria: La batteria di questo prodotto non deve essere trattata come rifiuto domestico, ma deve essere consegnata al punto di raccolta delle batterie usate per il riciclaggio.

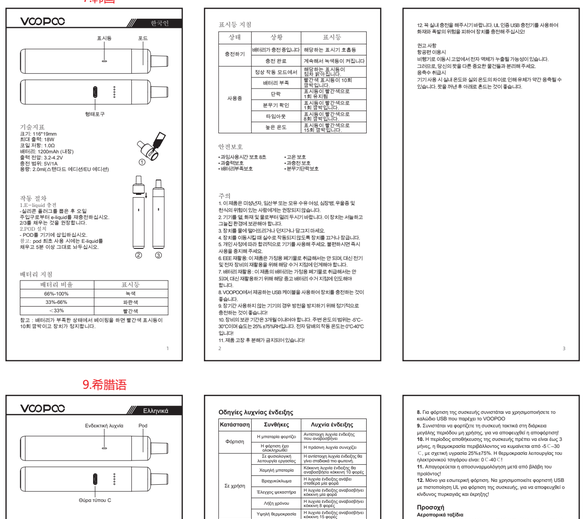
2

8. Si raccomanda di utilizzare il cavo USB fornito da VOOPOO per caricare il dispositivo
9. Durante il lungo periodo di inutilizzo del dispositivo, per evitare che si scarichi, si raccomanda di caricare regolarmente!
10. Il periodo di conservazione del dispositivo deve essere entro 3 mesi: la temperatura ambiente varia da-5℃ ~ 30℃, con umidità 25%±75%. Temperatura di funzionamento della sigaretta elettronica: 0℃~40℃
11. Lo smontaggio è vietato dopo il guasto del prodotto!
12. Solo per la ricarica interna, si prega di utilizzare il caricatore USB certificato UL per caricare il dispositivo per evitare il pericolo di incendio ed esplosione!

Prugt cablo
Per aria
Ci sia una possibilità di perdita di e-liquido ad alta pressione quando si viaggia in aereo. Pertanto, si prega di separare i pod da altri oggetti importanti.
Trattare con la condensa
Ci può essere una leggera condensa di liquido a causa della differenza tra la temperatura interna ed esterna quando si usa il dispositivo. Si consiglia di estrarre la capsula e scuoterla verso il basso.

3

7.韩国



VOOPOO 한국인

포시동 포드

형태표구

기술제표
크기: 116*19mm
최대 출력: 18W
코일 저항: 1.0Ω
배터리: 1200mAh (내장)
출력 전압: 3.2-4.2V
충전 범위: 5V/1A
용량: 2.0ml(스탠다드 에디션/EU 에디션)

작동 절차
1.E-liquid 충전
-실리콘 플러그를 뽑은 후 오일 주입구로부터 e-liquid를 재충전하십시오. 2/3를 채우는 것을 권장합니다.
2.POD 설치
- POD를 기기에 삽입하십시오.
참고: pod 최초 사용 시에는 e-liquid를 채우고 5분 이상을 남겨놓십시오.

배터리 지정

배터리 비율	표시등
66%-100%	녹색
33%-66%	파란색
<33%	빨간색

한고 : 배터리가 부족한 상태에서 베이핑을 하면 빨간색 표시등이 10회 깜박이고 장치가 정지합니다.

1

표시등 지정

상태	상황	표시등
충전하기	배터리가 충전 중입니다	해당 하는 표시기 호흡등
	충전 완료	계속해서 녹색등이 켜집니다
사용중	정상 작동 모드에서	해당 하는 표시기가 깜빡 깜빡 합니다
	배터리 부족	표시등이 빨간색으로 10회 깜빡입니다
	단락	표시등이 빨간색으로 1회 유지됩
	분무기 확인	표시등이 빨간색으로 1회 깜빡입니다
	타임아웃	표시등이 빨간색으로 8회 깜빡입니다
	높은 온도	표시등이 빨간색으로 15회 깜빡입니다

안전보호
• 과잉시간 보호 8초
• 과출력보호
• 배터리부족보호
• 과열보호
• 과충전보호
• 분무기단락보호

주의
1. 이 제품은 미성년자, 임산부 또는 모유 수유 여성, 심장병, 부율증 및 천식의 위험이 있는 사람에게는 권장되지 않습니다.
2. 기기를 열, 화재 및 물로부터 멀리 떨어진 곳에 보관하십시오. 이 장치는 서늘하고 그늘진 장소에 보관해야 합니다.
3. 장치를 떨어뜨리거나 던지거나 담그지 마세요.
4. 장치를 이동 / 이동 시 실수로 작동되지 않도록 잠그거나 잠그십시오.
5. 개인 사정에 따라 합리적으로 기기를 사용해 주세요. 불편하시면 즉시 사용을 중지해 주세요.
6. EEE 재활용: 이 제품은 가정용 폐기물로 취급되서는 안 되며, 대신 전기 및 전자 장비의 재활용을 위해 해당 수거 지점에 인계해야 합니다.
7. 배터리 재활용: 이 제품의 배터리는 가정용 폐기물로 취급되서는 안 되며, 대신 재활용하기 위해 해당 중고 배터리 수거 지점에 인계해야 합니다.
8. VOOPOO에서 제공하는 USB 케이블을 사용하여 장치를 충전하는 것이 좋습니다.
9. 장기간 사용하지 않는 기기의 경우 방전을 방지하기 위해 정기적으로 충전하는 것이 좋습니다!
10. 장치의 보관 기간은 3개월 이내여야 합니다. 주변 온도는 범위는 -5℃-30℃이며 습도는 25% ±75%RH입니다. 전자 담배의 작동 온도는 0℃-40℃입니다!
11. 제품 고장 후 분해가 금지되어 있습니다!

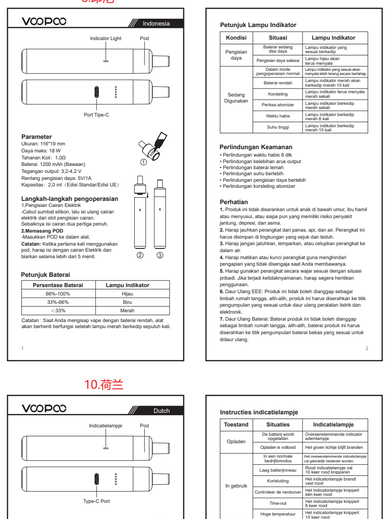
2

12. 저 실내 충전을 위해서기기 배터리는 UL 인증 USB 충전기를 사용하여 화재와 폭발의 위험을 피하여 장치를 충전하세 주십시오!

전고 사항
항공편 이동시
비행기로 이동시 고압에서 전자 액체가 누출될 가능성이 있습니다.
그러므로 당신의 장치를 다른 중요한 물건들과 분리해 주세요.
응축수 취급하기
기기사용 시 실내 온도와 실외 온도의 차이로 인해 응축이 약간 발생할 수 있습니다. 팟을 꺼내 후 아래로 흔드는 것이 좋습니다.

3

8.印尼



VOOPOO Indonesia

Indicator Light Pod

Port Tipe-C

Parameter
Ukuran: 116*19 mm
Daya maks: 18 W
Tahanan Koil : 1.0Ω
Baterai: 1200 mAh (Bawaan)
Tegangan output: 3.2-4.2 V
Rentang pengisian daya: 5V/1A
Kapasitas: 2.0 ml (Edisi Standar/Edisi UE）

Langkah-langkah pengoperasian
1.Isi E-liquid
-Cabut sumbat silikon, lalu isi ulang cairan elektrik dari slot pengisian cairan. Sebaiknya isi cairan dua pertiga penuh.
2.Memasang POD
-Masukkan POD ke dalam alat.
Catatan: Ketika pertama kali menggunakan pod, harap isi dengan cairan Elektrik dan biarkan selama lebih dari 5 menit.

Petunjuk Baterai

Persentase Baterai	Lampu Indikator
66%-100%	Hijau
33%-66%	Biru
< 33%	Merah

Catatan : Saat Anda mengisap vape dengan baterai rendah, alat akan berhenti berfungsi setelah lampu merah berkedip sepuluh kali.

1

Petunjuk Lampu Indikator

Kondisi	Situasi	Lampu Indikator
Pengisian Daya	Baterai sedang diisi daya	Lampu indikator yang sesuai berkedip
	Pengisian daya selesai	Lampu hijau akan tetap menyala
Sedang Digunakan	Dalam mode pengoperasian normal	Lampu indikator yang sesuai akan menyala lebih terang secara bertahap
	Baterai rendah	Lampu indikator merah akan berkedip 10 kali
	Korsleting	Lampu indikator tetap menyala merah sekali
	Periksa atomizer	Lampu indikator berkedip merah sekali
	Waktu habis	Lampu indikator berkedip merah 8 kali
	Suhu tinggi	Lampu indikator berkedip merah 15 kali

Perlindungan Keamanan
• Perlindungan waktu habis 8 dtk
• Perlindungan kelebihan arus output
• Perlindungan baterai lemah
• Perlindungan suhu berlebih
• Perlindungan pengisian daya berlebih
• Perlindungan korsleting atomizer

Perhatian
1. Produk ini tidak disarankan untuk anak di bawah umur, ibu hamil atau menyusui, atau siapa pun yang memiliki risiko penyakit jantung, depresi, dan asma.
2. Harap jauhkan perangkat dari panas, api, dan air. Perangkat ini harus disimpan di tingkungan yang sejuk dan teduh.
3. Harap jangan jatuhkan, lemparkan, atau celupkan perangkat ke dalam air.
4. Harap matikan atau kunci perangkat guna menghindari pengapian yang tidak disengaja saat Anda membawanya.
5. Harap gunakan perangkat secara wajar sesuai dengan situasi pribadi. Jika terjadi ketidaknyamanan, harap segera hentikan penggunaan.
6. Daur Ulang EEE: Produk ini tidak boleh dianggap sebagai limbah rumah tangga, alih-alih, produk ini harus diserahkan ke titik pengumpulan yang sesuai untuk daur ulang peralatan listrik dan elektronik.
7. Daur Ulang Baterai: Baterai produk ini tidak boleh dianggap sebagai limbah rumah tangga, alih-alih, baterai produk ini harus diserahkan ke titik pengumpulan baterai bekas yang sesuai untuk didaur ulang.

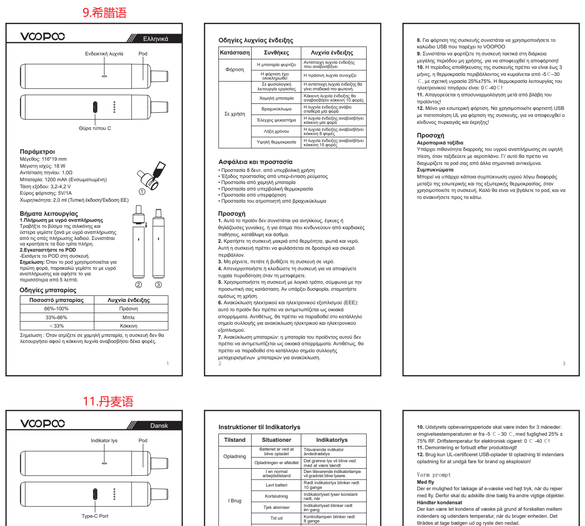
2

8. Disarankan untuk menggunakan kabel USB yang disediakan oleh VOOPOO untuk mengisi daya perangkat
9. Selama periode penyimpan yang tidak digunakan dalam jangka panjang, untuk mencegah kehabisan daya baterai, disarankan untuk mengisi daya secara rutin!
10. Periode penyimpanan peralatan harus dalam waktu 3 bulan: suhu sekitar kelisar antara -5℃ ~ 30℃, dengan kelembapan 25% ±75%RH. Suhu penggunaan rokok elektronik: 0℃-40℃!
11. Pembongkaran dilarang setelah terjadi kegagalan produk!
12. Hanya untuk pengisian daya di dalam ruangan, harap gunakan pengisi daya USB yang bersertifikasi UL untuk mengisi daya Perangkat guna menghindari bahaya kebakaran dan ledakan!

Cepat Hangat
Di Udara
Tentapat kemungkinan kebocoran e-liquid di tekanan tinggi saat Anda bepergian menggunakan transportasi udara. Karenanya, harap pisahkan pod Anda dari benda penting lainnya.
Pertakuan dengan Kondensat
Mungkin terdapat sedikit kondensasi cairan karena perbedaan antara suhu di dalam ruangan dan luar ruangan saat Anda menggunakan perangkat. Disarankan untuk mencabut pod, dan menggoyangkannya ke bawah.

3

9.希腊语



VOOPOO Ελληνικά

Ενδεικτική λυχνία Pod

Θύρα τύπου C

Παράμετροι
Μέγεθος: 116*19 mm
Μέγιστη ισχύς: 18 W
Αντίσταση πηνίου: 1.0Ω
Μπαταρία: 1200 mAh (Ενσωματωμένη)
Τάση εξόδου: 3.2-4.2 V
Εύρος φόρτισης: 5V/1A
Χωρητικότητα: 2.0 ml (Τυπική έκδοση/Έκδοση ΕΕ)

Βήματα λειτουργίας
**1.